

SZENE 34 • NUMMER 7

Seznam pomocníků

Donnerstagabend. Für das Fest nächsten Samstag werden Helfer gesucht. Marie hat die Liste. Kannst du kochen? Singen? Tanzen? Und an der Tür hängt eine neue Hausregel: „Keine Trompete nach 22:00 Uhr. Außer samstags.“

124 Wörter • 5 Übungen • Dauer: 15 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Tschechisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann sagen, was ich kann und was nicht, und einfache Regeln verstehen.

Marie = ■ Eliška = ○ Lena (Lukas) = ▲ Jan = ●

Lernst du als Lukas? Verwende die Wörter in Klammern.

- Pojd'te dál! Příští sobotu je městská slavnost. Potřebujeme pomocníky.
- Mám seznam.

○ Babička má vždycky seznam. Jako Tomáš!

■ Umíte vařit?

▲ Trochu. Polévku a vejce.

■ A zpívat?

▲ Ne, vůbec.

● Ale já umím! Hrát i zpívat.

○ A tancovat? Umíš tancovat?

▲ Moc ne.

Jan liest einen neuen Aushang an der Tür.

● Žádná trumpeta po dvacáté druhé hodině. Kromě soboty. Co je to?

■ Nové pravidlo domu.

● Proč?

■ Protože nová sousedka (nový soused) musí spát.

▲ Děkuji, paní Nováková!

● A v sobotu po půlnoci?

■ Po půlnoci ne. Ani v sobotu.

■ Ted' práce. Petra: koláče. Jan: koncert. Eliška zpívá s dětmi.

■ A vy: stánek kavárny. A Mourek.

▲ Mourek?

■ Někdo ho musí hlídat. Má moc rád pódium.

○ Loni spal na bubnu!

▲ A Tomáš?

■ Tomáš: taneční skupina.

● Tomáš? Tancovat? Neumí tancovat!

■ Může se učit. Je to pro něj dobré.

○ A ví to?

■ Ještě ne.

Vokabeln

TÄTIGKEITEN • DOING THINGS

umět	können
zpívat	singen
tancovat	tanzen
hlídat	aufpassen

MENSCHEN IN DEINER UMGEBUNG • PEOPLE AROUND YOU

pomocník	Helfer / Helferin
----------	-------------------

ORTE IN DER STADT • PLACES IN TOWN

stánek	Stand
--------	-------

pódium Bühne

WIE MENSCHEN UND DINGE SIND • WHAT THINGS AND PEOPLE ARE LIKE

užitečný nützlich

HIER UND DORT • HERE AND THERE

po nach

kromě außer

ALLTÄGLICHE DINGE • EVERYDAY THINGS

buben Trommel

DATEN UND EREIGNISSE • DATES AND EVENTS

koncert Konzert

loni letztes Jahr

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

- 1 Pojd'te dál! Příští sobotu je městská slavnost. Potřebujeme pomocníky.**

☐ A Eliška

☐ B Lena

☐ C Jan

☐ D Marie

2 Nové pravidlo domu.

- | | |
|-------------------------------|--------------------------------|
| ☐ A Lena | ☐ B Jan |
| ☐ C Marie | ☐ D Eliška |

3 A vy: stánek kavárny. A Mourek.

- | | |
|------------------------------|--------------------------------|
| ☐ A Jan | ☐ B Eliška |
| ☐ C Lena | ☐ D Marie |

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Babička má vždycky seznam. Jako Tomáš!

- ☐ A Oma hat immer eine Liste. Wie Tomáš!
- ☐ B Nein, überhaupt nicht.
- ☐ C Und weiß er es?

2 Protože nová sousedka musí spát.

- ☐ A Weil die neue Nachbarin schlafen muss.
- ☐ B „Keine Trompete nach 22:00. Außer am Samstag.“ Was ist das?
- ☐ C Und tanzen? Kannst du tanzen?

3 Loni spal na bubnu!

- ☐ A Und tanzen? Kannst du tanzen?
- ☐ B Noch nicht.
- ☐ C Letztes Jahr hat er auf der Trommel geschlafen!

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Tschechisch an.

1 Ein bisschen. Suppe und Eier.

- ☐ A Trochu. Polévku a vejce.
- ☐ B Moc ne.
- ☐ C Mám seznam.

2 Danke, Frau Nováková!

- ☐ A Pojd'te dál! Příští sobotu je městská slavnost. Potřebujeme pomocníky.
- ☐ B Ještě ne.
- ☐ C Děkuji, paní Nováková!

3 Tomáš: die Tanzgruppe.

- ☐ A Po půlnoci ne. Ani v sobotu.
- ☐ B Tomáš: taneční skupina.
- ☐ C Umíte vařit?

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1 i já Ale umím! zpívat. Hráť

- 2 Po v půlnoci sobotu. ne. Ani

- 3 to pro učít. dobré. něj Je Může se

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ Po půlnoci ne. Ani v sobotu.
- ☐ Někdo ho musí hlídat. Má moc rád pódium.
- ☐ Nové pravidlo domu.
- ☐ Může se učit. Je to pro něj dobré.
- ☐ Babička má vždycky seznam. Jako Tomáš!

SZENE 34 • WÖRTER

Seznam pomocníků

Können Sie singen?

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Tschechisch

Online lesen & hören



pomocník
Helfer / Helferin



umět
können



zpívat
singen



tancovat
tanzen



po
nach



kromě
außer



koncert
Konzert



stánek
Stand



hlídat
aufpassen



pódium
Bühne



loni
letztes Jahr



buben
Trommel

Wörter

pomocník

Helfer / Helferin

Pojďte dál! Příští sobotu je městská slavnost. Potřebujeme pomocníky.

umět

können

Umíte vařit?

zpívat

singen

A zpívat?

tancovat

tanzen

A tancovat? Umíš tancovat?

po

nach

A v sobotu po půlnoci?

kromě

außer

Žádná trumpeta po dvacáté druhé hodině.
Kromě soboty. Co je to?

koncert

Konzert

Ted' práce. Petra: koláče. Jan: koncert.
Eliška zpívá s dětmi.

stánek

Stand

A vy: stánek kavárny. A Mourek.

hlídat

aufpassen

Někdo ho musí hlídat. Má moc rád pódium.

pódium

Bühne

Někdo ho musí hlídat. Má moc rád pódium.

loni

letztes Jahr

Loni spal na bubnu!

buben

Trommel

Loni spal na bubnu!

užitečný

nützlich

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 kromě

- ☐ A Teller
- ☐ B außer
- ☐ C ja

2 užitečný

- ☐ A Geburtstag
- ☐ B nützlich
- ☐ C meistens

3 tancovat

- ☐ A interessant
- ☐ B tanzen
- ☐ C Kontrolle

4 hlídat

- ☐ A aufpassen
- ☐ B alles
- ☐ C Jahr

5 loni

- ☐ A Skizzenbuch
- ☐ B Formular
- ☐ C letztes Jahr

6 pomocník

- ☐ A Freitag
- ☐ B Monat
- ☐ C Helfer / Helferin

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Příští Babička Trochu Ale

Pojďte dál! _____ sobotu je městská slavnost. Potřebujeme pomocníky.

Bedeutung: Kommen Sie herein! Nächsten Samstag ist das Stadtfest und das Fest braucht Helfer.

Babička Trochu Ale Příští

_____ má vždycky seznam. Jako Tomáš!

Bedeutung: Oma hat immer eine Liste. Wie Tomáš!

Příští Babička Ale Trochu

_____. Polévku a vejce.

Bedeutung: Ein bisschen. Suppe und Eier.

Trochu Ale Příští Babička

_____ já umím! Hráť i zpívat.

Bedeutung: Aber ich kann das! Spielen und singen.

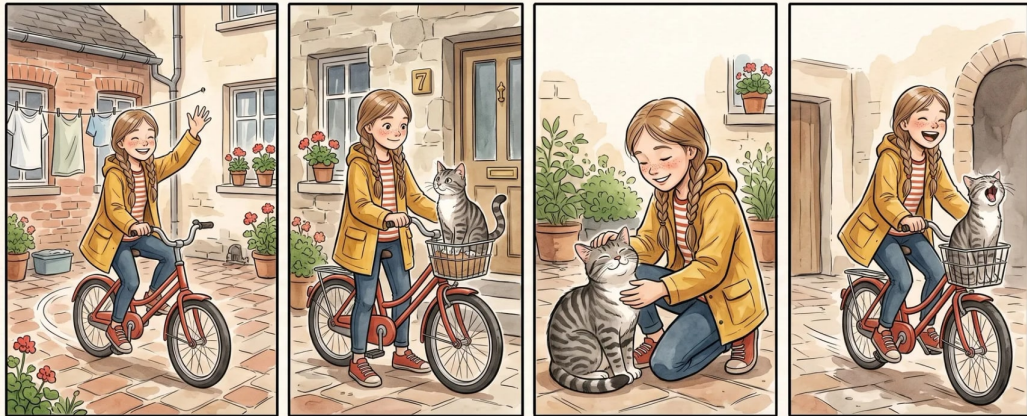
Babička A Trochu Příští

_____ tancovat? Umíš tancovat?

Bedeutung: Und tanzen? Kannst du tanzen?

W3) SCHAU! ICH KANN FAHRRAD FAHREN!

Fülle die Sprechblasen aus.



zpívá košíku kole Mourek

Eliška: Podívej! Umím jet na _____!

Lena: Výborně! A _____ taky?

Eliška: Ne. Ale umí sedět v _____.

Eliška: A _____!

Bedeutung: 1. Schau! Ich kann Fahrrad fahren!

2. Gut gemacht! Und kann Mourek das auch?

3. Nein, er kann es nicht. Aber er kann im Korb sitzen.

4. Und er singt!

W4) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Babička Příští Trochu Ale

Pojďte dál! _____ sobotu je městská slavnost. Potřebujeme pomocníky.

Bedeutung: Kommen Sie herein! Nächsten Samstag ist das Stadtfest und das Fest braucht Helfer.

Babička Příští Ale Trochu

_____ má vždycky seznam. Jako Tomáš!

Bedeutung: Oma hat immer eine Liste. Wie Tomáš!

Babička Trochu Příští Ale

_____. Polévku a vejce.

Bedeutung: Ein bisschen. Suppe und Eier.

Příští Babička Trochu Ale

_____ já umím! Hrát i zpívat.

Bedeutung: Aber ich kann das! Spielen und singen.

Babička A Příští Trochu

_____ tancovat? Umíš tancovat?

Bedeutung: Und tanzen? Kannst du tanzen?

SZENE 34 • GRAMMATIK

Umíte zpívat?

Fähigkeiten und Pflichten

6 Übungen • Dauer: 20 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Tschechisch

Online lesen & hören



Fähigkeiten und Pflichten

Verwende **umět** für eine Fähigkeit, **moci** für Möglichkeit oder Erlaubnis, **muset** für eine Verpflichtung und **chtít** für einen Wunsch. Jedes verlangt einen Infinitiv: **umím zpívat, můžu přijít, musím pracovat, chci spát.**

Wiederhole alle Personen: **umím/umíš/umí/umíme/umíte/umějí; můžu/můžeš/může/můžeme/můžete/můžou; musím/musíš/musí/musíme/musíte/musejí; chci/chceš/chce/chceme/chcete/chtějí.**

Tschechisch	Bedeutung
Vy umíte zpívat?	Können Sie singen? (höflich)
My musíme pracovat.	Wir müssen arbeiten.
Oni chtějí spát.	Sie wollen schlafen.
Já můžu přijít.	Ich kann kommen.

Vy umíte zpívat?

Können Sie singen? (höflich)

My musíme pracovat.

Wir müssen arbeiten.

Oni chtějí spát.

Sie wollen schlafen.

Já můžu přijít.

Ich kann kommen.

GRAMMATIK

G1) ACHE AUF DAS NÜTZLICHE MUSTER

Unterstreiche die Form, die du in dieser Einheit übst.

1 Vy umíte zpívat?

Bedeutung: Können Sie singen? (höflich)

2 My musíme pracovat.

Bedeutung: Wir müssen arbeiten.

3 Oni chtějí spát.

Bedeutung: Sie wollen schlafen.

- 4

Bedeutung: Ich kann kommen.

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die Übersetzung und das Muster aus dieser Einheit.

- 1 Vy _____ zpívat?

- ☐ A umím
- ☐ B umí
- ☐ C umíte

Bedeutung: Können Sie singen? (höflich)

- 2 My _____ pracovat.

- ☐ A musím
- ☐ B musíte
- ☐ C musíme

Bedeutung: Wir müssen arbeiten.

3 Oni _____ spát.

- ☐ A chci
- ☐ B chceme
- ☐ C chtějí

Bedeutung: Sie wollen schlafen.

4 Já _____ přijít.

- ☐ A můžu
- ☐ B můžete
- ☐ C můžeš

Bedeutung: Ich kann kommen.

G3) ERGÄNZE DIE AUSSAGEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

umíte umím

Vy _____ zpívat?

Bedeutung: Können Sie singen? (höflich)

musíme musím

My _____ pracovat.

Bedeutung: Wir müssen arbeiten.

chtějí chci

Oni _____ spát.

Bedeutung: Sie wollen schlafen.

můžu můžeš

Já _____ přijít.

Bedeutung: Ich kann kommen.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

- 1 Vy umíte zpívat?

Bedeutung: Können Sie singen? (höflich)

- 2 pracovat. musíme My

Bedeutung: Wir müssen arbeiten.

- 3 Oni spát. chtějí

Bedeutung: Sie wollen schlafen.

- 4 Já přijít. můžu

Bedeutung: Ich kann kommen.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Können Sie singen? (höflich) Du sagst:

- ☐ A Vy umíte zpívat?
- ☐ B Vy umím zpívat?

2 Wir müssen arbeiten. Du sagst:

- ☐ A My musíme pracovat.
- ☐ B My musím pracovat.

3 Sie wollen schlafen. Du sagst:

- ☐ A Oni chci spát.
- ☐ B Oni chtějí spát.

4 Ich kann kommen. Du sagst:

- ☐ A Já můžeš přijít.
- ☐ B Já můžu přijít.

G6) VERBINDE AUSSAGEN UND BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|--------------------------|--------------------------------|
| ① Vy umíte zpívat? | ① Sie wollen schlafen. |
| ② Já můžu přijít. | ② Ich kann kommen. |
| ③ Oni chtějí spát. | ③ Wir müssen arbeiten. |
| ④ My musíme
pracovat. | ④ Können Sie singen? (höflich) |